

31992D0489

9.10.1992

DZIENNIK URZĘDOWY WSPÓLNOT EUROPEJSKICH

L 293/18

**DECYZJA RADY**  
**z dnia 5 października 1992 r.**  
**w sprawie zawarcia Umowy międzynarodowej w sprawie juty i produktów z juty z 1989 r.**

(92/489/EWG)

RADA WSPÓLNOT EUROPEJSKICH,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Gospodarczą, w szczególności jego art. 113 i 116,

uwzględniając wniosek Komisji,

a także mając na uwadze, co następuje:

na podstawie decyzji 91/51/EWG <sup>(1)</sup>, Wspólnota i jej Państwa Członkowskie podpisały w 1989 r. Umowę międzynarodową w sprawie juty i produktów z juty i, z wyjątkiem Portugalii, notyfikowały o jej tymczasowym stosowaniu, do czasu zakończenia procedur wewnętrznych wymaganych do jej zatwierdzenia;

wymagana liczba rządów i udział w przywozie netto, określony w art. 40 ust. 1, niezbędne do ostatecznego wejścia w życie Umowy, zostały obecnie przekroczone;

Państwa Członkowskie wyraziły swój zamiar zatwierdzenia Umowy;

należy obecnie zatwierdzić Umowę, a Wspólnota oraz jej Państwa Członkowskie powinny, działając równocześnie, notyfikować Sekretarzowi Generalnemu Organizacji Narodów Zjednoczonych zatwierdzenie przez nich Umowy,

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

*Artykuł 1*

Zatwierdza się w imieniu Wspólnoty Umowę międzynarodową w sprawie juty i produktów z juty z 1989 r.

Działając równocześnie, Wspólnota i jej Państwa Członkowskie, po zakończeniu wymaganych procedur wewnętrznych, notyfikują Sekretarzowi Generalnemu Organizacji Narodów Zjednoczonych zatwierdzenie przez nie, jako importerów, Umowę międzynarodową w sprawie juty i produktów z juty z 1989 r., zgodnie z art. 37 Umowy.

Tekst Umowy jest załączony do decyzji 91/51/EWG.

*Artykuł 2*

Przewodniczący Rady zostaje niniejszym upoważniony do wyznaczenia osoby umocowanej do złożenia dokumentu zatwierdzającego w imieniu Wspólnoty.

Sporządzono w Luksemburgu, dnia 5 października 1992 r.

*W imieniu Rady*

T. GAREL-JONES

*Przewodniczący*

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 29 z 4.2.1991, str. 1.